

## باسم الشعب

### المحكمة الدستورية العليا

بالجلسة العلنية المنعقدة يوم الأحد السادس من يوليو سنة ٢٠١٤ م ،  
الموافق الثامن من رمضان سنة ١٤٣٥ هـ .

برئاسة السيد المستشار/ أنور رشاد العاصى ..... **النائب الاول لرئيس المحكمة**  
وعضوية السادة المستشارين : عبد الوهاب عبد الرازق والدكتور/ حنفى على جبالى  
ومحمد عبد العزيز الشناوى والسيد عبد المنعم حشيش وسعيد مرعى عمرو  
والدكتور/ عادل عمر شريف ..... **نواب رئيس المحكمة**  
وحضور السيد المستشار/ محمود محمد على غنيم ..... **رئيس هيئة المفوضين**  
وحضور السيد/ محمد ناجى عبد السميع ..... **أمين السر**

### أصدرت الحكم الآتى

فى القضية المقيدة بجدول المحكمة الدستورية العليا برقم ١٨٠ لسنة ٢٤ قضائية "دستورية"

### المقامة من

السيد/ نادر سالم نجيب عبداللطيف .

### ضد

- ١ - السيد رئيس مجلس الوزراء .
- ٢ - السيد/ زكى نجيب عبد اللطيف .
- ٣ - السيد/ حسنى نجيب عبد اللطيف .
- ٤ - السيدة/ نبيلة نجيب عبد اللطيف .
- ورثة رينيه نجيب عبد اللطيف ، وهم :
- ٥ - السيد/ أشرف ألبرت ناثنان .
- ٦ - السيدة/ ليليان ألبرت ناثنان .
- ٧ - السيدة/ أستر نجيب عبد اللطيف .
- ٨ - السيدة/ راشيل نجيب عبد اللطيف .

- ٩ - السيدة/ جانيت حنا معوض .
- ١٠ - السيد/ نبيل سالم عبد اللطيف .
- ١١ - السيدة/ تريبز سالم نجيب عبد اللطيف .
- ١٢ - السيدة/ ماريا سالم نجيب عبد اللطيف .
- ١٣ - السيد المستشار المحامى العام لنيابات الزقازيق الكلية .
- ١٤ - السيد محضر أول محكمة بندر أول الزقازيق .

### الإجراءات

بتاريخ ٢٠٠٢/٦/٤ ، أودع المدعى قلم كتاب المحكمة الدستورية العليا صحيفة هذه الدعوى ، طلباً للحكم بعدم دستورية نص المادة (٩٥٥) من القانون المدنى . وأودعت هيئة قضايا الدولة مذكرة بدفاعها طلبت فى ختامها رفض الدعوى . وبعد تحضير الدعوى ، أودعت هيئة المفوضين تقريراً برأيها . ونظرت الدعوى على النحو المبين بمحضر الجلسة ، وقررت المحكمة إصدار الحكم فيها بجلسة اليوم .

### المحكمة

بعد الاطلاع على الأوراق والمداولة ،

حيث إن الوقائع - على ما يتبين من صحيفة الدعوى وسائر الأوراق - تتحصل فى أن مورث المدعى المرحوم / سالم نجيب عبد اللطيف كان شريكاً بحق النصف فى المحل الكائن بالعقار رقم (١٢) (مدن - عوايد) بميدان الصاغة بالزقازيق مع مورث المدعى عليهم/ يوسف نجيب عبد اللطيف - وهم المدعى عليهم من الثانى حتى التاسع والمسمى محل أولاد نظيم داود لتجارة المشغولات الذهبية، وقد توفى - مورث المدعى - فى غضون عام ١٩٧٨ ، وبتاريخ أول يناير سنة ١٩٨٣ تم الاتفاق بين مورث المدعى عليهم يوسف نجيب عبد اللطيف مع أرملة مورث المدعى السيدة/ لولى نزهان المعمد - بصفتها وصية على أولادها القصر آنذاك ومن بينهم المدعى - على تصفية هذه الشركة وإنهائها بحيث يؤول المحل المذكور وعقارات أخرى إلى المدعى وأشقائه مقابل أن تؤول مصوغات

المحل المذكور إلى مورث المدعى عليهم من الثانى حتى التاسع ، وقد أقامت الوصية ضد مورث المدعى عليهم من الثانى وحتى التاسع الدعاوى أرقام ١٥٣٦ لسنة ١٩٨٣ ، ٦٢٤٧ لسنة ١٩٨٣ ، ٦٢٥٤ لسنة ١٩٨٣ ، ٤٩٤٧ لسنة ١٩٨٧ كلى الزقازيق طلباً للحكم بصحة ونفاذ هذه العقود ، وقد انتهت جميعها صلحاً .

وإذ توفى مورث المدعى عليهم من الثانى وحتى التاسع بتاريخ ٢٢/٤/١٩٨٤ ، فقد أقاموا الدعوى رقم ٥٦٤١ لسنة ١٩٨٤ مدنى كلى الزقازيق ، بطلب إبطال هذا العقد وقد قضى فى هذه الدعوى استثنائياً فى الاستئناف رقم ٤٨٦ لسنة ٢٩ ق استئناف على المنصورة بجلسة ١٩٩٤/١٢/٢٠ برفض دعوى البطلان ، وتأيد هذا الحكم بالطعن بالنقض رقم ٢٠٢٢ لسنة ٦٥ ق بجلسة ١٩٩٩/٦/٢٧ والقاضى بعدم قبول الطعن ؛ واستناداً لهذا الحكم أقام المدعى وورثة/ سالم نجيب عبد اللطيف الدعوى رقم ٣١٠٤ لسنة ١٩٩٦ مدنى كلى الزقازيق بطلب الحكم بإلزام ورثة / يوسف نجيب عبد اللطيف بتسليم المحل موضوع العقد وطلبات أخرى ، فقضى لصالحهم بإلزام الورثة المذكورين بالتسليم ، وطعن على هذا الحكم بالاستئناف رقمى ١٦١٣ و ١٧٧٧ لسنة ٤٠ ق أمام محكمة استئناف المنصورة - مأمورية الزقازيق ، وقضى فيهما بجلسة ١٩٩٨/٤/٢١ بتأييد الحكم المستأنف فيما قضى به من إلزام بالتسليم ، وبتاريخ ١٠/١١/١٩٩٨ تم تنفيذ هذا الحكم بموجب محضر التسليم وأصبح المحل فى حوزة ورثة/ سالم نجيب عبد اللطيف ومنهم المدعى ، مع الإشارة إلى أن النيابة العامة كانت قد تحفظت على المحل موضع التداعى بناءً على طلب الوصية على المدعى اعتباراً من عام ١٩٨٤ ، وظل تحت التحفظ مغلقاً حتى ١٩٩٥/٢/٧ عندما تسلم المدعى وإخوته المحل من النيابة العامة بموجب محضر تسليم ؛ كما أنه فى غضون عام ١٩٩٥ - وقبل صدور حكم التسليم لصالح المدعى وإخوته وتنفيذه بتاريخ ١٠/١١/١٩٩٨ - ثار نزاع على حيازة هذا المحل بين المدعى وورثة/ سالم نجيب عبد اللطيف من جهة ، وورثة/ يوسف نجيب عبد اللطيف من جهة أخرى تحرر عنه المحضران رقما ١٣٥٤ لسنة ١٩٩٥ و ٤٣٦٨ لسنة ١٩٩٥ قسم أول الزقازيق وانتهى قرار المحامى العام بتاريخ ١٨/١٢/١٩٩٥ إلى تمكين طرفى النزاع جميعاً من حيازة المحل .

وإذ لم يرتض الطرفان هذا القرار، فطعن عليه ورثة/ سالم نجيب عبد اللطيف بالتظلم رقم ٣٢٦ لسنة ١٩٩٥ مستعجل الزقازيق، كما طعن المدعى عليهم - الثاني والثالث والرابعة - فى الدعوى الدستورية بالتظلم رقم ٤ لسنة ١٩٩٦ مستعجل الزقازيق ، فقررت تلك المحكمة ضم التظلم رقم ٤ لسنة ١٩٩٦ إلى التظلم رقم ٣٢٦ لسنة ١٩٩٥ ليصدر فيهما حكم واحد ؛ وحال نظرهما دفع المدعى بعدم دستورية المادة (٩٥٥) من القانون المدنى ؛ وإذ قدرت المحكمة جدية هذا الدفع، وصرحت للمدعى بإقامة الدعوى الدستورية ، فقد أقام الدعوى الماثلة .

وحيث إن المادة (٩٥٥) من القانون المدنى تنص على أن : " ١ - تنتقل الحيازة للخلف العام بصفاتها ، على أنه إذا كان السلف سيئ النية وأثبت الخلف أنه كان فى حيازته حسن النية جاز له أن يتمسك بحسن نيته ؛

٢ - ويجوز للخلف الخاص أن يضم إلى حيازته حيازة سلفه فى كل ما يرتبه القانون على الحيازة من أثر " ؛

وحيث إن من المقرر فى قضاء هذه المحكمة أن المصلحة الشخصية المباشرة - وهى شرط لقبول الدعوى الدستورية - مناطها أن يكون ثمة ارتباط بينها وبين المصلحة القائمة فى الدعوى الموضوعية، وذلك بأن يكون الحكم الصادر فى المسألة الدستورية لازماً للفصل فى الطلبات الموضوعية المرتبطة بها والمطروحة على محكمة الموضوع، فإذا لم يكن له بها من صلة كانت الدعوى غير مقبولة .

لما كان ذلك وكان حكم البند (٢) من نص المادة (٩٥٥) المشار إليها يدور حول انتقال حيازة السلف إلى الخلف الخاص دون الخلف العام، وكانت الخصومة فى الدعوى الموضوعية تدور حول انتقال الحيازة إلى الخلف العام دون الخلف الخاص، ومن ثم فلا يكون للقضاء فى دستورية هذا البند أثر على الدعوى الموضوعية، الأمر الذى تنتفى معه مصلحة المدعى فى الطعن على هذا البند ، ومن ثم يتحدد نطاق المنازعة الدستورية الماثلة بنص البند (١) من المادة (٩٥٥) من القانون المدنى وحدها ؛

وحيث إن المدعى ينعى على النص المطعون فيه أنه يقرر توريث الحيازة لورثة الحائز بغض النظر عن شرعية حيازة السلف بينما الحق فى الحيازة لصيق بشخص المالك ومن ثم يترتب على وفاة الحائز - من وجهة نظره - انقطاعها وعودتها إلى المالك ، وإلا عُد ذلك افتئاتاً على الحق فى الملكية يحول دون أن يخلص الملك لأصحابه ؛ كما أن انتقال الحيازة إلى الورثة ينطوى على إخلال بالتوازن والمساواة بين مصالح الحائز والمالك ، ويجرد الملكية الخاصة من لوازمها ، وهو ما يتناقض وأحكام المواد (٣٢) و(٣٤) و(٤٠) من دستور ١٩٧١ .

وحيث إنه من المقرر - فى قضاء هذه المحكمة - أن الطبيعة الآمرة للدستور ، وعلوها على ما دونها من القواعد القانونية، وضبطها للقيم التى ينبغى أن تقوم عليها الجماعة ، تقتضى إخضاع القواعد القانونية جميعها - وأياً كان تاريخ العمل بها - لأحكام الدستور القائم لضمان اتساقها والمفاهيم التى أتى بها ، فلا تتفرق هذه القواعد فى مضامينها بين نظم مختلفة يناقض بعضها البعض بما يحول دون جريانها وفق المقاييس الموضوعية ذاتها التى تطلبها الدستور القائم كشرط لمشروعيتها الدستورية ؛

وحيث إن المناعى التى وجهها المدعى إلى النص المطعون عليه تندرج تحت المطاعن الموضوعية التى تقوم فى مبنائها على مخالفة نص تشريعى لقاعدة فى الدستور من حيث محتواها الموضوعى ، ومن ثم فإن المحكمة تباشر رقابتها القضائية على ذلك النص فى ضوء الدستور الصادر سنة ٢٠١٤ ؛

وحيث إن ما نعه المدعى على النص الطعين فى جملته مردود بأن الوثيقة الدستورية القائمة قد حرصت على تأكيد مبدأ العدالة الاجتماعية فى المواد (١ و ٨ و ٢٧ و ٧٨) منها لتكشف بيقين عن حق المشرع فى تنظيم الوظيفة الاجتماعية للملكية الخاصة بما يحقق النفع العام والخير العام ، ولو اقتضى الأمر تحميل الملكية الخاصة بقيود يبررها الصالح العام ، الأمر الذى يمنح المشرع السلطة التقديرية لتنظيم الحقوق جميعاً ومن بينها الحق فى الملكية ، وما يتفرع عنه بشأن مسألة الحيازة ؛ إلا أن القيود التى يفرضها الدستور لصون هذه الحقوق من صور العدوان المحتمل عليها هى التى تبين تخوم الدائرة التى لا يجوز أن يكون تدخل

التنظيم التشريعى فيها هادماً للحقوق التى كفلها الدستور أو مؤثراً فى محتواها بما ينال منها ، ومرد ذلك أن كل تنظيم تشريعى لا يصدر من فراغ ولا يعتبر مقصوداً لذاته ، بل مرماه إنفاذ أغراض بعينها يتوخاها وتعكس مشروعيتها إطاراً للمصلحة العامة التى أقام المشرع عليها هذا التنظيم باعتباره أداة تحقيقها وطريق الوصول إليها .

ومن حيث إن النص المطعون فيه - البند (١) من المادة (٩٥٥) من القانون المدنى - يتعلق بالحيازة ، وهى تلك السلطة الفعلية أو الواقعية التى يباشرها الحائز على شىء بحيث تكون فى مظهرها الخارجى وفى قصد الحائز مزاوله للملكية أو لحق عينى آخر ، وهذه السلطة الفعلية فى الحيازة قد تكون مستندة إلى حق يعترف به القانون للحائز ، وقد لا تكون هذه السلطة مستندة إلى حق ، فالحيازة ليست مزاوله لحق ، إذ ليس هناك تلازم حتمى بين الحيازة ووجود حق للحائز ، ومن ثم فالحيازة مجرد وضع فعلى أو واقعى ، الأمر الذى جعل الحيازة من حيث الحماية المقررة لها والآثار التى تترتب عليها واقعة لها خطورتها ، مما دعا المشرع إلى كفالة هذه الحماية وترتيب الآثار عليها لاعتبارات قدرها ، باعتبار أن حماية الحيازة تعتبر فى الحقيقة حماية للحق من خلال الواقع الظاهر ، إلى جانب أن ضرورة حفظ النظام فى المجتمع تقتضى ألا يعتدى على الأوضاع الواقعية القائمة تجنباً للجوء لانتزاع الحيازة بالقوة بما يؤدى إلى الفوضى والاضطراب .

وإذ كان ما تقدم ، وكان التنظيم التشريعى الذى استند إليه المشرع فى البند (١) من المادة (٩٥٥) المطعون عليها ، إنما استهدف الصالح العام محققاً أبلغ درجات العدالة فى حفاظه على حق الخلف العام حسن النية ، ليقرر له الحماية القانونية الواجبة كقرينة قانونية - قابلة لإثبات العكس - خاضعة لتقدير ورقابة القضاء ، الأمر الذى لا ينال بذاته من حقوق الغير - سواء المالك أو غيره - ولا ينتقص منها ، والمشرع فى تنظيمه للنص الطعين إنما استصحب حيازة السلف متدخلاً لحماية مؤقتة لحسن نية الخلف العام قاصداً تحقيق السلام الاجتماعى حتى يصير التنازع على الحيازة من خلال الوسائل القانونية ، وذلك كله فى إطار محدد تتوازن فيه المصالح ولا تتنافر ، ومن ثم فلا توريث لحيازة فى هذا الشأن ، ولا إخلال بتوازن بين الحائز والمالك على النحو الذى ينعاه المدعى على هذا النص ، بل هو تحقيق لمصلحة مشروعة تتفق وأحكام الدستور .

وحيث إنه عما ينعاه المدعى عن مخالفة النص المطعون فيه لمبدأ المساواة المقرر بالمادة (٥٣) من الدستور، فلما كان هذا المبدأ - فى جوهره - وسيلة لتقرير الحماية القانونية المتكافئة التى لا يقتصر تطبيقها على الحقوق والحريات المنصوص عليها فى الدستور ، بل يمتد مجال أعمالها كذلك إلى تلك التى كفلها المشرع للمواطنين فى حدود سلطته التقديرية ، وعلى ضوء ما يرتأيه محققاً للصالح العام ؛ وبمراعاة أن الحماية المتكافئة أمام القانون التى اعتد الدستور بها لا تتناول القانون من مفهوم مجرد ، وإنما بالنظر إلى أن القانون تعبير عن سياسة محددة أنشأتها أوضاع لها مشكلاتها ، وأنه تغيا بالنصوص التى تضمنها تحقيق أغراض بذاتها من خلال الوسائل التى حددها ، وكلما كان القانون مغايراً بين أوضاع أو مراكز أو أشخاص لا تتحدّ واقعاً فيما بينها ، وكان تقديره فى ذلك قائماً على أسس موضوعية ، مستهدفاً غايات لا نزاع فى مشروعيتها ، وكافلاً وحدة القاعدة القانونية فى شأن أشخاص تتماثل ظروفهم بما لا يجاوز متطلبات تلك الغايات ، كان واقعاً فى إطار السلطة التقديرية التى يملكها المشرع ولو تضمن تمييزاً ، ولا ينال من المشروعية الدستورية أن تكون المساواة التى توخاها وسعى إليها بعيدة حسابياً عن الكمال .

وحيث إنه متى كان ذلك ، وكان المشرع لم يخرج فى النص المطعون فيه عن الحدود والضوابط الدستورية الحاكمة لسلطته التقديرية ، وإنما تغيا تقنين الحماية القانونية للخلف العام الحائز حسن النية تحت رقابة القضاء ، الأمر الذى يكون مسلكه التشريعى فى هذا الشأن قد جاء متفقاً وصحيح الدستور .

وحيث إنه متى كان ما تقدم ، فإن النص محل الطعن المائل لا يخالف أحكام المواد (١ ، ٨ ، ٢٧ ، ٥٣ ، ٧٨) من الوثيقة الدستورية، أو أى حكم آخر منها .

#### فلهذه الاسباب

حكمت المحكمة برفض الدعوى، وبمصادرة الكفالة، وألزمت المدعى المصروفات ومبلغ مائتى جنيه مقابل أتعاب المحاماة .

النائب الاول لرئيس المحكمة

أهين السر